

Kutaa 1

Tumaalee Waliigalaa

1. Mata Duree Gabaabaa
Labsiin kun “Labsii Bosona Naanoo Oromiyaa lakk. 72/1995” jedhamee waamamu ni danda'a.
 2. *Hiika*
Akkataan seensa jeechootaa hiika biraan kan kenisiisuuf yoo ta'ee malee labsii kana kessatti:
 - 1) “Abbaa Taayitaa” jechuun Abbaa Taayitaa Bulchiinsa Lafa Baadiyyaa fi Qabeenya Uumamaa Oromiyaa akkasumas caasaadhaan qaama sadarkaa adda addaatti seeraan isa bakka bu'u jeechudha.
 - 2) “Bosonaa” jechuun akaakuu muka gosa tokko ykn gosa adda addaa uumamaan kan biqile ykn namaan kan misome muka fi kanneen muka fakkaatan kan keessatti argaman gurmuu mukaati.
 - 3) “Bosona Eegamaa” jechuun naannoo fi sanyii qabeenya lubbuu qabeeyii eeguuf jecha bosona tuttuqaa/jeequumsa namaa fi beeyilada irraa bilsa akka ta'uu daangeeffame dha.
 - 4) “Bosona dhuunfaa” jechuun bosona namni kamiyyuu lafa qabiyyee dhuunfaa isaa irratti misoomseykn investara dhuunfaa, dhaabbilee mootummaa fi mit-mootummaa waldaalalee amantoota fi waldaalee hojii gamta ykn kkf kan misoomsanidha.
 - 5) “Bosona mootummaa” jechuun bosonaa naannoo Oromiyaa keessatti argamu ta'ee kanaan dura kandangeeffamee fi kan hindangeeffamiin, kunis bosona lafa muka ixaanaa, muka haphee, laaftoo sululaa, shimala gammojji, leemmana, bosona laga qarqaraa, fi kkf dabalata.
 - 6) “Bosona uummata” jechuun, uummatni gurmaa'ee bosona mootummaat mirgi ittifayyad-amumaa keennameefi kan kunuunsuifi lafa walin ittifayyadamu irratti kan misoomse/misoomsu dha.
 - 7) “Callaa bosonaa” jechuun muka ykn qaama uumama mukaa kamiyyuu kan ta'e, naamaan ykn warshaadhaan kan omishame omishaa mukaa jec-huudha.

ከፍል አንድ

- ፩.** አዋጅ ሱດበ
ይህ አዋጅ የኢትዮጵያ የደን አዋጅ
ቁጥር ፭፻/፭፻፲፭ ተብሎ ለመቀበ
ይችላል::

፪. ተርጉማ
የቁለ አገባብ ሌላ ተርጉም የሚያ
ሰጠው ካልሆነ በስተቶር በዘመኑ አዋጅ
መሰጥ

፫. “በለሁልዎን ማለት” የኢትዮጵያ
የንግድ መረጃና የተፈጥሮ ማስታ
ከተተካሪው በለሁልዎን ሌላም
እንዲሁም መቀቂና በላይ ልዩ
ደረጃ በለሁልዎን ተከተው
እንዲሠሩ መብት የሰጣቸውን
አካላት ማለት ነው::

፬. “ደን” ማለት በተፈጥሮ የበቀሉ
ወይም በስው ተተክለው የለመ
በአብዛኛው ሆኖታና እንዲሁ
በባይ ያለቸው እንዳ ወይም
የተለያየ ንርያዎች ያለበት
የእንቅስቃሴት ነው::

፭. “ጥበቅ ደን” ማለት ለአካባቢና
ለጀትና ማስታ ተበቅ ሌላ
ከስውና ካኔንሰሳት ታክክለ
እንዲሠሩ የሚከላለ ደን ወይም
መረጃ ነው::

፮. “የባል ደን” ማለት በማን
ናውም ስው በባል ይከታወ ለይ
የለማ ደን ማለት ነው::

፯. “የመንግሥት ደን” ማለት
በኢትዮጵያ ካልለዋ መንግሥት
መሰጥ የሚገኘ ቅድሞ ሌላ
የተከለለ ወይም ያልተከለለ
የእጣን ክፍ ደን፣ የመሆኑ፣ ገራር
የቆላ ስመል፣ ቁርክና ከውጭነት
ኋር የሚገኘ ለለምና የመሰብ
ለትን ይጨምራል::

፩. የህንጻ ደን ማለት ቅድሞ የመን
ግሥት ደን የጊበና የመቀቀው
መበትና የማስተካድር ይለፈንት
ለተደረሱ የእካባቢ ሁበረተሰቦ
ተለፈ የተሰጠ ደን ወይም
የተደረሱ ሁበረተሰቦ በንጂ
በሚጠቀሙት መረጃ ሌላ
የለማ ደን ነው::

፪. “የደን ወጪት” ማለት ክፍ
ወይም የካፍ ተፈጥሮ እው አካል
የሁኑ ማፍቸውም የጊርት በስው
እና የተዘጋጀ ወይም በኋብረቱ
የተመረተ የእንጂዷት የጊርት
ነው::

PART ONE

General Provisions

- 1. Short Title:**
This proclamation may be cited as ‘Forest Proclamation of Oromia Proclamation No. 72/2003.’
 - 2. Definitions:**
In this proclamation unless the context otherwise requires:
 - 1) Authority means Rural Land and Natural Resources Administration Authority of Oromia and the legal representations at various level of hierarchy in the organization.
 - 2) Forest means a community of plants either naturally grown or developed by planting and in many respects is trees and other plants having woody character.
 - 3) Protected Forest means a forest or a forestland to be demarcated in order to make it free from human and animal interference for the purpose of protection of the environment and genetic resources.
 - 4) Private Forest means a forest developed by any person or investor, organized communities, government organizations and nongovernmental organizations, religious organizations and etc. on own land holding.
 - 5) State Forest means the forest found in Oromia region which may be demarcated and undemarcated, which includes land containing forest of incense tree, gum tree, Acacia tree of the valley, lowland bamboo, highland bamboo, riparian forest and etc.
 - 6) Community forest means the state forest that user right and management responsibility is transferred to organized local community or the forest developed by organized community on communal land.
 - 7) Forest Product means any tree product which is obtained from a whole tree or part thereof or any primary wood product processed manually or industrially.

- 8) "Lafa Bosonaa" jechuun misoomaa fi eegumsa bosonaaf jedhamee kan daangeffame fi daangeffamu, uumamaan kan biqilee ykn namaan kan misoome mukaa fi haala mukummaa kan ofkeessaa qaban iddo itti argaman fi lafa qulla tabbumaa gudda qabu ni dabalata.
- 9) "Muka" jechuun gosa, umrii, furdina fi dheerinni isaa osoo addaan hinbahiin biqiltoota haala mukummaa ofkeessaa qabani fi kanneen Abbaan Taayitaa muka jedhee moggaasu ni dabalata.
- 10) "Naannoo" jechuun naanno Oromiyati.
- 11) "Nama" jechuun nama uumamaa ykn qaama seeraatiin namummaan kan kennameef dha.
- 12) To'attoota bosonaa jechuun caasaa Abbaa Taayitaa jalatti, hojjettoota bakka barbaachisaa ta'etti ramadamanii seera qabeessumma sochii callaa bosonaa kan mirkaneessan dha.

3. *Abbummaa Qabeenyaa Bosonaa*
Gosoota abbummaan bosonaa naanno Oromiyaa keessa jiran:-
 1. Bosona mootummaa
 2. Bosona dhuunfaa
 3. Bosona uummataa jedhamanii kan beekamani dha.

Kutaa 2**Misooma fi Eegumsa Bosona**

4. *Misooma fi Eegumsa Bosona Mootummaa Naanno Oromiyaa*
Eegumsa, misooma fi bulchinsa no bosona mootummaa Naanno Oromiyaa ilaachisee Abbaan Taayitaa:-

- 1) Bosona mootummaa naanno Oromiyaa ni moggaasa, ni daangessa, ni galmeessa; bosona hundaa irratti ragaa ni qabata. Bosonni daangeffame lafa irratti mallattoo daangaa fi kaartaa akka qabaatu ni godha.
- 2) Qaama dhimmi ilaalu wajjin ta'udhaan bosoni mootummaa yammu daangeffamu qotee buultooni iddo jirenya isaani irraa kan buqa'an yoo ta'e duraan dusee qotee bultooni akka itti waliigalan fi faayyidaan isaani akka eegamuuf ni godha.

- ፩. "የደን መረጃ" ማለት ሌደን
ልማትና ጥበቃ ተብሎ የተከ
ለለና የሚከላል በተፈጥሮ
የበቀሉ ወይም በስው ተተክለው
የለመ አይቶና የእንጂዴትነት
በበደ ያለቸው ተከለው የሚገ
ኞች ሆነ በከፍተኛ ተኩኑት
ለይ የሚገኘ የተራቀቁ መረጃን
ይመምራል::
- ፪. "አጥ" ማለት በግዢቤት::
በፊድማው:: በመርካድ በቀመጥ::
የይለይ የእንጂዴትነት ተበደ
የለው ተከል ስምን:: በለሰልጣን
እንጂዴት በለ የሚሰራምኝውን
ይመምራል::
- ፫. "ከላል" ማለት የእርማያ
ከላል ነው::
- ፬. "ስው" ማለት ማንኛውም
የተፈጥሩ ስው ወይም በስዕ
የሰውነት መብት የተሰጠው
እሳል ነው::
- ፭. "የደን ተቀባዩምና/በበቅ
ቻ/" ማለት በበለሁልጣን
መዋቅር ስር አስፈላጊ በሆነበት
ሁሉ ተመድቦው የደን ወጪት
እንቅስቻ የሚሸክኞና አገን
የሚያስፈልጊው:: ማረተኞች
ናቸው::
- ፮. የደን በለይተነት
የእርማያ "የደን" በለይተነት ዓይ
ቶች::
- ፯. የመንግሥት ደን
፱. የግል ደን
፲. የአዘጋጅ ደን ፍቸው::
- ከፍል ፭**
በለ ደን ለማትና ጥበቃ
- ፩. የእርማያ በኢትዮጵያ ከልተዋ
መንግሥት የደን ለማትና ጥበቃ
የእርማያ ከልተዋ መንግሥት
ደን ጥበቃ አስፈላጊውን መረጃ
ይቀል የተከለው ደን በመረጃ
ለይ የውስን ጥልከተኞና እርታ
እንዲኖርቸው ያደርጋል::
- ፪. የእርማያ ከልተዋ የመንግሥት
ደን ይጠየቄል:: ይከላል:: ይመ
ዘዋዋል አስፈላጊውን መረጃ
ይቀል የተከለው ደን በመረጃ
ለይ የውስን ጥልከተኞና እርታ
እንዲኖርቸው ያደርጋል::
- ፫. የመንግሥት ደን በሚከላልበት
በእር አይደቻቸው ከመኖርያቸው
የሚፈጸቀል ከሆነ ጉዳይ ከሚመለ
ከተቸው ከፍለው ጉር በመሆን
እር አይደቻቸው የሚመል ተቋ
ማቸው እንዲጠበቀ ያደርጋል::

8) Forest Land means a land which is to be demarcated for the purpose of forest development and conservation in which naturally grown or planted trees and other woody plants are found including barren land found on steep slopes.

9) Tree means any woody plant regardless of its species, age or size including bamboo, reeds and other plants that are to be designated as "trees" by the authority.

10) Region means the National Regional State of Oromia established pursuant to proclamation No. 7/1992.

11) Person means any natural or juridical person.

12) Forest Inspectors means employees of the authority who are assigned at the appropriate place to inspect the legality of the forest products movement.

3. Forest Resource ownership:

Forest resource ownership types in Oromia are:

- 1) State Forest
- 2) Private forest
- 3) Community forest

PART TWO**Development and Protection of the Forest**

4. Development and Protection of the State Forest in Oromia Region: concerning the protection, development and management of the State forest in Oromia region the Authority shall:

- 1) Designate, demarcate and register the state forest in Oromia region, future more keeps record of all forests. Ensures the boundary of the demarcated forest is clearly marked on the ground and the map of the forest is produced.
- 2) Secure the consent of farmers in case of the need to evaluate farmers in the process of the state forest demarcation in collaboration with the appropriate parties. Also ensures the fulfillment of interest and benefit for the evacuated farmers.

- 3) Misooma fi eegumsa bosonaa irratti hirmaannaan uum-mataa akka cimu ni godha.
- 4) Bosona mootummaa eeguu, misoomsuu fi haala wal-irraa hin cinneen faayyida irraa oolchuuf manajiment pilaani bosona ni qophessa, hojii irraa oluu isaa ni hordofaa.
- 5) Bosonni balaa ibidda, ilbiisa fi dhukkuba adda addaa irraa akka ittisamu fi eegamu ni taasisa; akkasumas ni to'ataa.
- 6) Eegumsa, misooma fi bul-chiinsa bosona cimsuuf walta'iinsa gar-lamaa, dhaabbata mit-mootummaa, dhaabbilee fi namoota dhuunfaa akkasumas qaama dhimmi ilaalu wajjin waliigaltee ni uuma.
- 7) Namootni hayyama Abbaa Taayitaa malee bosona mootummaa keessatti akka hin qubanne ni eega, kan qubatan qaama ilaalu waajjin ta'udhaan bosona keessaa akka ba'an ni taasisa.
- 8) Gosa muka biyya keessaa uumamaan biqilan faayyida isaaniitiif jecha baay'inaan ciraman deebisanii dhaabuu dhan akka misooman ni godha
- 9) Sanyii mukaa qoratee, guree, kusee fi raabsuu Gid-dugaleessa Sanyii Mukaa ni dhaaba.
- 10) Intarpraayzoonni bosona haala "management plan" qopheeffatan irratti hundaa'anii socho'uu isaani ni to'ata, ittifayyadamni bosonaa yeroo dheeraaf haala itti fufiinsa qabuun gaggeeffamuu isaa ni mirkaneessa; akkasumas deggersa teeknika barbaachisaa ta'ees ni kenna.
- 11) Gatii bu'aa qabeenya bosona fi "royalty fee" ni murteessa; ni sassaaba; mootummaaf galii taasisa.
- 12) Seera qabeessummaa sochii qabeenya bosonaa to'achuuf bakkee hudha fi barbaachisa ta'etti huula (keellaa) ni dhaaba.

፩. በደን ልማትና ተበቃ ተግባር የኢ
በረተሰቦች ተሳትሪ እንዲገለጫት
ያደርጋል፡፡

፪. የመንግሥት ደንብ ይጠብቃል
የለማውን አላቸ ጥቅም ሌጅ
ለማዋል የደን ማረጃ-መንግሥት ተንግ
ያዘጋጀል፡፡ በተግባርም መተር
ገመን ይከታታል፡፡

፫. ደንቻን ከእነት ቅዱስ አዲጊ
ከተባይና ከልቀ ሌጅ በሽታ ይከለ
ከላል፡፡ ይጠብቃል፡፡ እንዲሁም ይፈ
ማጠራል፡፡

፬. የደን ልማት፡ ተበቃና አስተዳደርና
ለማጠናር መንግሥታዊ ካልሆነ
ተቋማት ድርጅቶችና ግለሰቦች
እንዲሁም ጉዳያ ከሚመለከ
ታቋሙ እኩለት ጋር ስምምነት
ያደርጋል፡፡

፭. ስር በቁል የሆነ የተፈጥሮ የዘር
ዘርምና በሚሰጠት ከፍተኛ
ጠቀማቸውና የተነሳ ተጨና
ቻዎሙ በማለቂ ሌጅ ያለትን
መለስ በመተካለ እንዲለመ
ያደርጋል፡፡

፮. የዘር ኢርቻን እንደተ ለቅምና
አከማቸው የሚያከናወል እና
ማከማቸው መበያ ያቋቋማል፡፡

፯. የደን እንተርጋረዥነት በተዘ
ጋዥዎ ማረጃ-መንግሥት ተንግ ሌጅ
ተመስረተው መንቀሳቀቸውን
ይቆጣጠል፡፡ የደን እውቀም
በዘላቂነት መከሂድን ያስተባ
በገል እንዲሁም ተገቢዎን የቴ
ክና ይጋፍ ይስጠል፡፡

፪. የደን ፍስት ወጪት ቀን እና
የልማት ከፍያ ይመስል፡፡ ይሰበ
በገል ለመንግሥታዊ ገበያ ያደ
ርጋል፡፡

፫. አጋዋ የደን ፍስት እንቅስቃሴን
ለመቆጣጠር የመስከ ከተትልና
አስፈላጊ ለሆነ ቅልፍ በሆነ በታ
ካላ ያቋቋማል፡፡

- 3) Strengthens community participation on forest development and protection.
- 4) Prepare forest management plan for a sustainable development, protection and utilization of state forest. Implement and follow up the forest management plan.
- 5) Protect the forest from forest fire, pest and disease.
- 6) Sign agreement with non governmental organizations, private company, individuals, appropriate party and conclude a bi-lateral agreement to strengthen forest protection, development and management.
- 7) Prevent unauthorized settlement in the state forest and evict settlers in state forest in collaboration with appropriate parties.
- 8) Plant and develop indigenous tree species that have been over utilized.
- 9) Establish tree seed center that study, collect, store and sale tree seeds.
- 10) Inspect the performance of forest enterprises based on their management plan, ensure the sustainable use of the forest resources for a long duration. Provide the necessary technical support to the forest enterprises.
- 11) Decide the price of forest products and royalty fee. Collect revenue and royalty fee as government income.
- 12) Establish checkpoints at appropriate places to inspect the legality of forest products movement.

5. Misooma fi Eegumsa Bosona Dh-unffaa

- 1) Qotee bultooni bosona dhuunffaa isaani naannoo mana jireenyaa, oyiruu fi lafa qullaa ta'e qonnaaf hin oolee irraatti bosona dhuunffaa isaani misoomsani akka itti faayyadaman deeggarsi teeknika ni keenamaf.

2) Abbootiin qabeenya dhuunffaa:-

 - (a) Akkaataa seera investimantii jirun lafa misooma boso-naatiif jedhamee fudhat-an akkasumas hojii investimantii qonnaaf kiireefatan irratti bosona akka misoomsan deeggarsi teeknika ni keennamaf.
 - (b) Qabeenya mootummaa ta'anii bosonota harka nama-tiin misoomaan kan daan-gaa bosona mootummaa alaa bibitiin' aani argaman liizidhaan keenameefi kun-unsani faayyidaa irra akka oolchan Abbaan Taayit-aan haala ni mijesa.

3) Lafa bosonaaf ta'u irratti dhabbileen mootummaa fi mit-mootummaa, waldaaleen dag-aagina hojii gamtaa fi amantii, kkf. baliinaan akka bosona dhuunffaa isaani akka misoomsan ni godhama.

4) Namootni fi dhaabileen bosona dhuunfaa qaban kamiy-yuu dirqama kanaa gaditti ibsame qabaatu:-

 - (a) Haalaan bosona miso-msu, muka muranii itti faayyadaman deebisanii dhaabuun bakka buusuu.
 - (b) Bosonni ilbiisa fi dhukk-uba irraa bilisa akka ta'u ittisa barbaachisuu ni godhu. Rakkooleen akka-sii yoo mul'atan Abbaa Taayitaatti akkasumas qaama dhimmi ilaalutti be-eksisu.
 - (c) Bosona balaa ibiddaa fi kkf irraa ni eegu.

6. Misooma fi Eegumsa Bosona Uummata

1) Bosonoota mootummaas ta'e daangaa bosonoota mootumaan alaa kan argaman bosonoota cicciita kunuunsi godhamuuf uummataan yoo ta'ee kan bu'aa gudda busuu danda'an qoratam-ani mirgi itti fayyadumaa bosona uummataa naannoo sana jiratu fi gurmaa'eef ni keenamaa.

፩. የግል ደንብ ሌማትና ትቦች

- ፩. አርብ እደዚች በመኖርሱ እኩባ
የተወጪ ለእርሻ በማይወል ገንዘ
መራት እና የገል ደን በማልማት
እንዲጠቀሙ የተከናዬ ደንብ
ይሰጣል::

፪. የገል በለሆነዋጥ::

v) በእንስሳትመንት ስም መሠ
ረት ላይን ልማት በውስ
ዶትና ለእርሻ እንስሳት
መንት በተከራየት መራት
እና ደን አልምተው እንዲ
ጠቀሙ የተከናዬ ደንብ
ይሰጣል::

ለ) ክመንግሥት ደን ካላል
መሸጻ በስው የለማ የመን
ግሥት ደንን በለን ገዝቶ
ለያስተዳደር እና ለጠቀም
ድቻላል በለሁልባን በለው
የለማውን ደን በለን
የመሽጥ ሂደት ያመኙኝል::

ጀ. ላይን ልማት ለውሳ በሚችል
መራት እና መንግሥታዊና መን
ግሥታዊ ያልሆነ ድርጅቶች::
የእገልግሎት የአጠረት ለረ
ማገበረት የእምነት ተቃዋሞ እና
ለለምቻ የግለቻውን ደን እንዲ
የለሙ ያደርጋል::

፩. የገል ደን ያለቻው ለማችና
ድርጅቶች ካዘሁ በታች የተገ
ለው ግዢታ አለባቻው::

v) በአገባቡ ደን ማልማት
ቆጠሙ በተጠቀሙበት
ብኩ ማትኩ ተከለው ይንከባ
ከበለ::

ለ) ደን ከተባይና ከበሽታ እና
እንዲሆን ተገበዣ
መከላከል ያደርጋሉ:: መሰራ
ቻዊም ለከሰት ለገባሁ
በኩና ተካሬ ለማመለከ
ታቻው ያሳውቻለ::

ሐ) ደንን ከእኑት ቅጠለና
ከለሙቻ መሰራ ጉዳዮቻ
ይጠበቃሉ::

የእገልግሎት ደን ልማትና ጥበቁ

፩. የመንግሥት ደን ሆኖ ክመን
ግሥት ደን ካላል ወጪ ለሚገኘ
የተበታተና ደንቻ የሚደረገው
እንከባከበ በአገባቡ ከሆ
ከፍተኛ ተቃዋና ወጪት ለሰጠ
የሚችሉ ተጠንተው የመጠቀም
መብቱ ለእከባበው ስነዎ
ተጠቁሉ ይሰጣል::

5. Private Forest Development and protection

1. The authority shall give technical assistance to farmers developing their private forest around their house, backyard and on bare land that can not be used for agriculture.
 2. Investors:
 - (a) Shall be supported technically to encourage investors in forest development on land the investor rented for forest development or for agricultural investment activities according to existing investment rules.
 - (b) May lease the plantation belonging to the state, which is found outside of the state forest boundary to manage and utilize the plantation. The authority facilitates the leasing of the plantation.
 3. Government organization, non-government organization and religious Organizations etc. can take part in a forestation of their own private forest on appropriate forest land.
 4. Any one or organization possessing a private forest are responsible for the following:
 - (a) Proper forestation, to replace the trees felled and utilized by planting seedlings
 - (b) Take appropriate preventive measures against forest pests and diseases To report occurrence of pests and disease to the authority and other concerned parties.
 - (c) Protect the forest from forest fire, etc.

- 2) Akkaataa keewwata kana keesatti keewwata xiqa 1tiin uummatni mirgi ittifayyadamummaa bosona mootummaa keenameef:

(a) Bu'aa bosonaa haala itti fufiinsa qabuun faayyadamuuf mirga qabu.

(b) Namootnii bosona keessa akka hinqubanee fi qabee-nya bosonaatti akka see-ran alaa hinfaayyadam-nee ittisu, yabbina bosona guddisu fi kiraal itti fayya-dama bosona Abbaan Taa-yitatiin gafataman kaffal-uuf dirqama qabu.

3) Lafti uummanni naannoo wal-iin ittifayyadamu, lafa qulla ta'e, kan dhuunfan hinqaba-mne fedhii irratti hundaa'uud-haan uummani naannoo bos-onaa akka irratti misoomsu ni godhama.

4) Bosona mootummaatiin ala sa-ganta "Nyaata Hojiif" fi proj-ektiwwan adaa addatiin bos-oni misoomee kan uummataati.

Bosona Eegamaa

- 1) Bosona eegama keessatti gosa mukaa adda addaa misoom-suu fi eegun barbaachisaa yoo ta'ee Abbaan Taayitaa:-
 - (a) Lafa lolaa dhan haaramuu danda'u,
 - (b) Lafa madda bishaanii,
 - (c) Gosa mukaa, bineensa bosona, sinbirroo walumaag-ala qabeenya sanyii balaa badii irraa ittiisuuf bosona eegamaa jedhee ni mogga-asa.
 - 2) Lafa bosona eegamaa jedha-mee kan moggaafame keessa-tti Abbaan Taayitaa barbaach-isaa ta'ee yoo argamee bosonni dabalataan akka irratti miso-omu ni godha.

Bosona Balaa Ibiddaa Irraa Ittisuu

- 1) Namni kameeyuu hojiifis ta'e bashannanaaf bosona keessa socho'u ibidda qabsiisuun dura ofeegganno cimaa goc-huu, erga ittifayyadamee boodas dhaamuu isaa mirkaneeffa-chuu qaba.
 - 2) Namnii bosona keessatti bal-aan ibiddaa ka'uu argee haatataan abbaa taayitaatiif ykn qaama dhimmi ilaalu kan dhiyenatty argamutti beeksisuu qaba.

፩. በዘመን አንቀጽ ወሰኑ በንዑስ አንቀጽ ይለከበበ በመንግሥት
ይህ የመጠቃም መብት የተሰጠው የአካባቢው አገልግሎት ስለ
ሀ) በደን ወሰኑ በዘመን የመጠቃም መብት አለው፣
ለ) ለዚህ በደን ወሰኑ እንዲያስፈልጉ
ፍርድ የደን አካን በመጠከላለ
እንዲያስቀሙ መከላከል፤
የደን አደጋገት ማገልበትና
በባለሁልጥኑ የተጠየቀትና
የደን ጥቅም ካሬይ
የመከራል ግዳታ አለ
ባቃው::

፩. የእነበዱው ስብረተሰብ በንጂ
የሚመቀምበት መሬት : በግል
የልተምህ ገዢ ባድ መሬተኑ
አካባቢ በፈቃደኝነት ደን እንዲያ
ለማግበት ያደርጋል:

፪. ከመንግሥት ደን ውጤ በምግባ
ለሁ እና በልዋ ልዋ ተርጉ
ከተታ የለማ ደን የእነበብ ነው::

ΤΗΦ 23

፩. በጥብቅ ደን መሰተ ላይ ላይ
የኝፍ እርምዬትን ማልማትና
መጠበቅ አስፈላጊ ሆኖ ለገኘ
በአሁልዋና

v) በገርፍ የሚገለሽ መረጃ

ለ) የወጪ አካሎች መነሻ
ሐ) ለተኞች የተጠለው የእውቅ
ጥት/የዘመኑ፡ የእንሰሳተኝ ይ
የእናዋዊ፡ ተርጉምችንና በቀ
ይነታቶው ላይ የተረጋገጧ
ሃብቶችን /የድኩረከቱ ሃብቶ
ችን/ ይህንንት ለመጠበቅ
ስላል ጥብቁ ይን በለ
ይቦይግል፡፡

፩. ብዕስ ደን ተብሎ በተሰየመው
ደን መሬት ወሰጥ አሰራረን ሆኖ
ከተገኘ ባለቤልጣን ተጨማሪ
ዶን እንዳለማ የድርጋል::

የደን ቅዱስ እና የንብረት ስለመከላከል

፩. በደን ወሰኑ ለሥራም ሆነ ለመዘ
ናት የበር ለማቻ እስት ከሚገደ
ዳቻው በፈት የቃጠሉ እና እን
ዲይርስ ከፍተኛ ጥንቃቄ
ማድረግ ተቀባዩ የሆኑ
ነጋዴችን ከእከበበው ማስወ
ገኝና በእሌቱም ከተጠቀሙ
በታላ እስቱ መጥሩቱን ማረጋገጥ
እለባቸው::

፩. የእሳት ቅጠል መካከቱን የተረዳ
ማንኛውም ስው ወደፊዥኑ ለገለ
ሥልጣኑ ወይም ባቃሮ ማቅረብ ያው
ለሚገኘ ጉዳቶ ለሚመለከታቸው
ከፍሎች ማሳወቂ አለበት::

2. According to article 6(1) the organized community granted with community forest shall:

- (a) have the right to use forest products sustainably
 - (b) protect the forest from human encroachment.

Take responsibility of controlling illegal forest resource use. Ensure forest growth is higher than forest products utilization.

Pay the forest products use rent requested by the authority.

- 3) Organized local community, local cooperatives may establish own forest on land communally used by local community, bare land not claimed as private holding.

- 4) The plantation forest developed by the food for work program and different projects, which are not state forest plantations belong to the local community.

7. Protected Forest

- 1) In case of the need to develop and protect different types of tree species in protected forest the authority may declare the following:

- (a) Land susceptible to flooding
 - (b) Water source area
 - (c) Area of rare tree species, wildlife and birds or generally declare protected forest to prevent extinction of genetic resources

- 2) The authority may decide to carryout additional forest development activity on land declared as protected forest

8. Prevention of Forest Fires

- 1) Anyone moving in the forest either for work or enjoyment purpose has to take a serious precautions before igniting fire to use, and has to ensure complete suppression of the fire after use.

- 2) Any person who is aware of the occurrence of forest fire shall have the duty to immediately report the same to the authority or to the nearest appropriate government body.

3) Balaan ibiddaa yammu ka'uu qaamni mootummaa dhimmi ilaalu dhaabatoota mootummaa, mit-mootummaa, namota dhuunfaa akkasumas uumata naannoo qindeessuu dhan tarkaanfii ibidda dhaamsuuf barbaachisaa ta'ee fudhac huuf dirqama qaba.

4) Qabeenya bosona balaa ibidda irraa eeguuf bu'uri misoma kan akka karaa, ittisa ibiddaa, saqlaa ibiddaa fi ijaarsii adda addaa bosona keessatti akka hojjataman ni godhama.

Kutaa 3

Itti Fayyadama Bosonaa

9. *Itti Fayyadama Bosona Mootummaa Naannoo Oromiyaa*

1) Bosonni mootummaa naannoo Oromiyaa faayidaa irra kan ooluu manajimant pilaanii, saganta fayyadama bosona ykn karoora Abbaan Taayitaa qopheessuun ta'a.

2) Bosonaa mootummaa naannoo Oromiyaa keessaa bu'aan mukaa faayidaa irra kan ooluu dhaabatoota mootummaa ykn dhaabatoota dhuunfaa seera qabeessa ta'aaniin haala qajeelfama Abbaan Taayitaa baasuun gurgurtaadhaan ta'a.

3) Kewwata kana keessatti kewwata xiqa 1 fi 2 irratti kan kaa'ame akkuma jirutti ta'ee Abbaan Taayitaa sagantaa baasuun ykn qajeelfama dabarsuun uummanni naannoo sana fedhii isaa beekama ta'e guuttachuuf hamma barbaachisu gatii Abbaan Taayitaa murteesseen bitatee bu'aa qabeenya bosonatiin fayyadamu ni danda'a.

4) Hojii investimantii kamiifiyyuu lafa keename irratti qabeenya bosona yoo jiratee haala Abbaan Taayitaa qajeelfama baasuun gurguramee mootummaaf galii ta'a.

5) Uummata naannaa bosona mootummaa jiraatuutiif ittifayyadamni qabeenya bosonaa akka aadaatti jiru kan akka mukaa qooraanii, mukaa ijaarsaa, biqiltuu qoriichaa, margaa fi kana fakkaatan haala dambii fi qajeelfama bahuun ni hayyamamaaf.

፩. ማንኛውም የደን ቅዱስ ስ.ም ጽዋም ጥናና የሚመለከት-ቃው-በኢትዮጵ. የሚገኘ መንግሥት-ቃውያልሁት ደር ይ-ጥናትና እንዲህም የአካባቢ በው-ን ሁኔታ በማስተባበር እነትን ለማተኑት ተገብዙ-ን እርምጃ የመውሰድ ገዢታ አለባቸው::

፪. የደን ሁብትን ካሳት ቅዱስ አደጋ ለመከላከል ላይ ላይ የለማት አውታዊትን እንደ መንገድ፣ የእሳት፣ መከላከል በ-ና መስጠር፣ ማማምቃና ለለት ላይ ላይ ባንበታዊትን በደን ካል እንዳለና የደርጋል::

ክፍል ፬ ሰላም አጠቃቀም

፩. የእርሱም ከላላዊ መንግሥት የደን አጠቃቀም

፪. የእርሱም ከላላዊ መንግሥት ይንተቀም ላይ የሚመለው በሚ ከቃዚው ማረጃ-መንት ተለንና በደን አጠቃቀም ተደግኝም ወደም ባለሙስጣን በሚያዝ ቃዚው እቅድ መሠረት ነው::

፫. በእርሱም ከላላዊ መንግሥት ወ-ስት መንግሥታዊና የግል ደርሞ-ቶች የደን ወ-ጠታችን መጠቀም የሚቻለት ባለሙስ ለማረመጥ መመሪያ መሠረት በሽያጭ ይሆናል::

፬. በዚህ እንቅጽ በንዑስ እንቅጽ ይ-ኩ ይተቀበለው እንደተጠበቀ ሆኖ ባለሙስጣን በሚያውጥ ተደግኝምና መመሪያ መሠረት የእነበዚ ተከራተለበት መሠረት ተዋዋይ ተቋርቃት ለማማለት ባለሙስ ለማረመጥ የሚቻለት ባለሙስ የሚያውጥ የሚቻለት ተመ-ን ከፍለው በደን ሁብት ወ-ጠታ መጠቀም ይቻላለ::

፭. ለኢትዮጵት-መንት ሲሆ በተሰጠ መሠረት ላይ የሚገኘ ማንኛውም የደን ፍብት ባለሙስጣን በሚያውጥ እንዲሸጂ የመድ-ጋኑት(ዶክምን) ማርና ለለት ተመሳሳይ ወ-ጠታችን ለመጠቀም የሚቻለት ለት በበለሙስጣን መመሪያ መሠረት ስራው-ለዋናው ነው::

፮. በመንግሥት ይን እነበዚ የሚ ደር ተከራተለበት የደን ፍብት ባለሙስጣን የሚያውጥ የሚቻለት እንዲሸጂ የመድ-ጋኑት(ዶክምን) ማርና ለለት ተመሳሳይ ወ-ጠታችን ለመጠቀም የሚቻለት ለት በበለሙስጣን መመሪያ መሠረት ስራው-ለዋናው ነው::

3) In case of forest fire, the appropriate government body has the duty to take the necessary measure by coordinating and mobilizing the government organizations, non-governmental organizations, individuals and the local community so as to extinguish the forest fire.

4) In order to protect the forest resource from the forest fire the development infrastructures such as road, fire break, fire tower and different constructions need to be done in the forest.

PART THREE

Forest Utilization

9. State Forest Utilization in Oromia Region

1) The state forest shall be utilized according to the management plan, utilization schedule prepared by the authority.

2) The forest products needed for consumption shall be sold to government organizations or eligible private companies based on directives issued by the authority.

3) Notwithstanding the provisions of sub-article 1 and 2 of this article, the local people of the state forest area may in accordance to the schedule and directive to be issued by the authority utilize the state forest product in an amount necessary to satisfy their domestic needs by paying the price determined by the authority.

4) The forest resource available on land prior to renting for investment shall be sold according to the directives issued by the authority and the proceedings deposited for the government.

5) The traditional user right of the local people to use the state forest resources such as fuel wood, construction wood, medicinal plants, grazing, etc. shall be permitted according to the regulations and directives.

- 6) Dhaabbilee dhuunfaa fi Intarpaaayizoota bosonaa irraa "royalty fee" ni sassaaba.
- 7) Hayyama Abbaa Taayitaatiin bosona eegamaa keessatti hojii "eco-tourism" babal'i-suf iddo bashananaa banuu ni danda'ama. Raawwin isaa qajeelfama Abbaan Taayitaa baasuun ta'a.

0. Itti Fayyadama Bosona Dhuunfaa

- 1) Namnii kamiyyuu lafa dhuunfaa qabiyyee isaa ta'e irratti bosona ofii misoomse guutumaa gututti kan dhuunfaa isaaati;
- 2) Ittifayyadamni bosona dhuunfaa kanaas haala naannoo irratti dhiibbaa hingessisneen ta'a,
- 3) Itti fayadama bosona dhunfaan misoomee fi mukota uumamaan qabiyyee dhunfaa irratti biqilanii jiran ilaachisee qajeelfama teekniikaa Abbaan Taayitaa baasuu irratti hundaa'udhaan hojii irra oola.
- 4) Namni kamiyyu lafa qabiyyee dhuunfaa isaa ta'e irratti bosona ofii misoomse wayita dhuunfaa isaatiif fayyadamuu barbaadu eeyyama hingaafatu.
- 5) Namnii kamiyyu bosona ofii misoomse yeroo akka jirutti ykn gara xaawulaa fi moraaletti jijjiree gurguru yoo barbaadee eeyyama qajeelfama Abbaa Taayita irraa bahuu irratti hunda'udhaan raawac-huu dirqama qaba.

1. Itti Fayyadama Bosona Uummataa

- 1) Bosonni uummataa faayyida irra kan ooluu beekumsa Abbaa Taayitaatiin ta'ee waliigaltee sagantaa faayyadama bosona uummataa Abbaa Taayitaa fi kunis uummataan rag-gaasifameen ta'a
- 2) Uummanni bosona ofii misoomse waliigalte uummataatiin gara xaawulaa, moraalee fi maazanitti jijjiree gurgurac-huu yoo barbaade deggersa teeknika fi eeyyama Abbaa Taayitaa irraa argachuu qaba.
- 3) Fayyadama bosona uumataa illaachisee qajeelfama Abbaa Taayitaa qoratee dhiyesuu hojii irra olchuun dhirqama uumataati.

፩. ከገል ደርጅቶችና ካሳዎች አገልግሎት ስራውን የልማት የጋብር ደንብ ደስቦበባል፡፡

፪. በባለሁልጣን ፍቃድ በጥብቅ ደኖች ወሰን (የኢትዮጵያ) ሥራ ለማስተካከትና መዘኝና ሥራውችን መከራከት ይችላል፡፡ አፈጻጸምና አስመልክቶ በለሁልጣን በማያወጪው መመሪያ መሠረት ይሞናል፡፡

2. የገል ደን አጠቃቀም

፩. ማንኛውም ስው በገል ይዘታው በሆነው መሠረት ገደ ለተ-ደረሰው ወይም (የሚያለማው) ይገኘ መ-ለ-በመ-ለ-የገለ-ኋው፡፡

፪. የዘህ የገል ደን አጠቃቀም በከልለ ገደ ተጽእኖ የሚያለደር መሆን የለበትም፡፡

፫. በገል የለም ደን በገል ይዘታው መሠረት ገደ በተረጋጾ የበለጪ ነውች አስመልክቶ በለሁልጣን በማያወጪው የቴክኒክ መመሪያ ገደ ተመርሱ ሥራ ገደ ይመለል፡፡

፬. ማንኛውም ስው በገል ይዘታው መሠረት ገደ ይገኘ አልማቶ ለመቀቀም በረልግ ፍቃድ መጠየቁ እያስፈልጋውም፡፡

፭. ማንኛውም ስው የለምውን ደን በሚገኘበት ሁኔታ ወይም ወደ ማውጣት ጥራ-ለ ለው-መ ለመሽጥ በረልግ ይገኘ ከባለሁልጣን በማስጠው ፍቃድ መሠረት የሚከፍል የገል ደን አለበት፡፡

3. የአገል ደን አጠቃቀም

፩. የአገል ደን ተቁም ገደ የሚውለው በባለሁልጣን እውቀና ስ.ስጠው ሆኖ ይገኘውም በለሆነና አገል በማያደርግት ለማያነት መሠረት ይሞናል፡፡

፪. አገል የለምውን ደን በራስ ለማያነት ወደ ማውጣት ጥራ-ለ ማውጣት ለመሽጥ የቴክኒክ ይገኘ ፍቃድ ከባለሁልጣን ማግኘት አለበት፡፡

፫. የአገል ደን አጠቃቀምን አስመልክቶ በለሁልጣን አጥኞች የሚያውጧውን መመሪያ ሥራ ገደ ማዋል የአገል የገል ደን ነው፡፡

6. Royalty fee shall be collected from private organizations and forest enterprises.

7) Eco-tourism activities shall be encouraged by establishing recreation site in the protected forest with permission of the authority and implementation shall be according to directives from the authority.

10. Private Forest Utilization

- 1) Anyone who established plantation forest on own landholdings shall have all the right to use own forest products.
- 2) The utilization of private forest is in such a way that will not influence the environment.
- 3) The utilization of private plantation forest and naturally grown trees on private landholdings shall take place according to the technical directives issued by the authority.
- 4) Anyone who established private plantation forest on own landholdings may not request permit to use forest products for own consumption.
- 5) Anyone who established own plantation forest may sell the forest product as it is or as sawn wood of desired dimensions according to the permission and directives issued by the authority.

11. Community Forest Utilization

- 1) The utilization of community forest shall be according to the agreement by the community on utilization schedule of community forest that is recognized and approved by the authority.
- 2) The community may convert own plantation forest to sawn wood of different dimensions in order to sell depending on the technical support and permission of the authority.
- 3) The community need to make use of the studied and issued directives about community forest utilization by the authority.

12. *Itti Fayyadama Bosona Eegamaa*

- 1) Bosona eegamaa keessaa bu'aa qabeenya bosonaa addaan ba'ee ibsamu uummanni naannoo akka itti fayyadaman Abbaan Taayitaa eeyyamu ni danda'a.
- 2) uumanii naannoo bosona eegamaa jiraatu marga hammachuu, gaagura fannisuu qoricaa fi ija mukaatti fayyadamu yoo barbaade Abbaa Taayitaa irraa eeyyama fayyadamaan ni argataa
- 3) Abbaa Taayitaa bosona eegamaa keessati mukolee dhukkubni irratti mullate muramani bosona keessaa akka ba'an ni godha.
- 4) Keewwatni 14.2 akka jirutti ta'ee, dhimma qorannoo ol'anaan dhaabbilee qorannoo mootummaatiin gaggeeffamaniif barbaachisa ta'e yoo argame gosa mukaa akaakuu adda addaa bosona eegamaa keessaa hayyama Abbaan Taayitaatiin muruun ni danda'ama.

13. *To'anno sochii Callaa Qabeenya Bosonaa*

- 1) Namni callaa qabeenya bosonaa kuusu ykn sochoosu eeyyama darbii qabeenya bosonaa Abbaa Taayitaa irraa kenname qabaachuu qaba. Ragaa otoo hinqabaatin callaa qabeenya bosonaa kuusuu ykn fe'a nii sochoosuun dhowwaa dha.
- 2) Gochi dhowwame kun raawwata mee yoo argame callaan qabeenya bosonaa ni dhaalama.
- 3) Callaan bosona dhaalame mor miin irratti kan ka'u yoo ta'e hanga murtiin itti kennamutti yoo kuufame badiin kan irra ga'uu yoo ta'e gurguramee maallaqa isaa hamma Murtiin dhumaa itti kennaamutti imanaadhaan waajjira maallaqaa fi Misooma Diinagdee kaa'ama.
- 4) Namni fi konkoolachisan gocha keewwata kana keessatti kewwata xiqqaa 1 fi kewwata 14 irratti dhowwame raawwate callaa qabeenya bosonaa waajjin qabamee himatama.
- 5) To'attoonni fi Waardiyyoonni bosona mootummaa qajeelfama Abbaa Taayitaa irraa itti kennamuun hojiwwaan to'annoifi eegumsa bosona ni raawwatu.

14. ጥብቅ ደን አጠቃቀም

- ፩. በጥብቅ ደን ወሰኑ ከደን ፍስት
ርር ተያያዥ የሆነ የደን
ታሳኔው የአካባቢው አበረ
ተሰበ እንዳጠቀም በለመልጣት
መቆቻ ይችላል::
- ፪. በጥብቅ ደን አካባቢው የሚገኘው
አካባቢ ውስጥ ለማጫድ : ቁል
ለመስቀል: በመጽግኑት አዕቅ
ቻና በዘጋጀ ፍርድ ለመጠቀም
በራልግ ከባለመልጣት ፍቃድ
ማግኘት ይኖርበታል::
- ፫. በለመልጣት በጥብቅ ደን ወሰኑ
በበኩታ የተጠቀሱ ሁኔታ ተቀር
መ እንዳወጣው ያደርግኝት አበረ
ተሰበ ሆኖ ከተገኘ በባለመልጣት
ፈቃድ የተለያየ የዘጋጀ አርቶ
ዋና መቆረጥ ይችላል::

15. የደን ፍስት ወጪዎች (ምርት)ቁጥር

- ፩. የደን ፍስት ወጪዎችን ለማከና
ቻና ሆኖ ለማጫድ ከባለመልጣት
ይለፍ ፍቃድ ማግኘት ይገባል:: ይህ
የይለፍ ፍቃድ ማይናር የደን
ውጪዎችን ማከናቸት ወደም
ማጫድ የተከለከለ ነው::
- ፪. ይህ የተከለከለ ተግባር ተከናወና
በገኘ የደን ወጪዎች ፍስት ይወረዳል::
- ፫. ጉዳያ በፍርድ ቤት የተያዘ የተወረሰ
የደን ፍስት ወጪዎች በተከናቸበት
በት ወሰኑ ከማግኘቱ ቤት ለጠላቅ
የሚችል ከሆነ የተወረሰውን የደን
ሆነ ወጪዎች ተሽጠ ገዢዎች በአይደ
በገኘበት አካናዎች ለማት ድ/ቤት
እንዳቀመጥ ይደረጋል::
- ፬. በዚህ እንቀጽ በንዑስ እንቀጽ ይኋና
አክንቀጽ ይሂ የተመለከተውን በመተ
ገለፍ የደን ፍስት ወጪዎች /ምርት/
ይህ የተገኘ ለውና አሻሻር
በቅጥር ሆኖ ወጪዎች ይጠየቁል
- ፭. የመንግሥት ደን ተቆጣጣሚዎችና
ጠቀምና ከባለመልጣት በሚስ
ዋና መመሪያ መሠረት የቅጥርና
ጥብቅ ሆኖ ወጪዎችን ያከናወናል::

12. *Utilization of Protected Forest*

- 1) The authority may permit the utilization of identified forest products to the local community from the protected forest.
- 2) The community around protected forest may collect grass and tree seeds from protected forest and may keep beehive in protected forest on the basis of permission from the authority.
- 3) The authority may remove diseased trees from protected forest.
- 4) Notwithstanding sub-article 14.2, the authority may permit felling of different trees from the protected forest for the purpose of significant research by government organizations.

13. *Inspection of Forest Resource Product Movement*

- 1) One who stores or transports forest resource product needs to have forest resource product permit from the authority. The act of storing or transporting forest resource product without holding evidence is prohibited.
- 2) The forest resource product that violated the prohibited act shall be confiscated.
- 3) In case of appeal to the court on confiscated forest product and if the confiscated forest product is likely to be spoiled in the store before the court's decision, the confiscated forest product can be sold and the money may be kept at the office of Finance and Economy.
- 4) The person and driver who committed violation of sub article 13(1) and 14 of this Proclamation shall be arrested and the case brought to court.
- 5) The inspectors and guards of state forest shall carry out their duties of forest inspection and protection according to the directives issued by the authority.

Kutaa 4

Tumaalee Adda Addaa

1. Gocha Dhowwaman

- 1) Bosona mootummaa Oromi-
yaa keessa:-
 - a) Gosa mukoota eegga-
maa ta'anji, Jechuunis-
Heexoo, Waddeessa Bir-
birsa, Hoomii fi Gaatti-
raa biyyaa muruu ykn itti
fayyadamuun dhoowwa-
adhaa.
 - b) Qabeenya bosona ciira-
nii Buna. Chaatii dhaa-
buu fi hojii qonaa gage-
esuu fi kkf gageesuu
dhowwaadha.
 - 2) Bosona eegamaa keessatti
mukaa kamiyyuu muruu, cal-
laa mukaatti faayyadamuu
ykn gocha kana fakaatan raa-
wachuun dhowwaa dha.
 - 3) Gosa mukaa adda addaa naan-
noo irratti miidhaa geessisu
danda'an bakkeewwaan lafa
qonaa, madda biishaani fi
luubbu qabeeyii adda addaa
jiranitti dhaaabuun dhowwaa
dha.
 - 4) Keewwata kana keessatti kee-
wwatni xiqqaa 1 akkuma jiru-
tti ta'ee namni kamiyyuu
Abbaa Taayitaa irraa eeyyama
barreeffamaan osoo harkaan
hinqabatiin bosona mootum-
maa naannoo Oromiyaa kees-
saa:
 - a) Muka kamiyyuu muruu,
 - b) Cilee qopheessuu,
 - c) Bosona keessatti qubac-
huu,
 - d) Loon bobbaasuu,
 - e) Adamoo gaggeessuu,
 - f) Gaagura kannisaa fanni-
suu ykn damma muruu,
 - g) Qabeenya uummamaa fu-
dhachu hindanda'u.
 - 5) Namni kamiyyuu bosona moo-
tummaa naannoo Oromiyaa
keessatti eeyyama Abbaa Taa-
yitaa malee hojii qonaa, hojii
albuda qotuu, ijaarsa karaa,
hojii ijaarsa bishaanii fi jallisi
akkasumas hojiiwwaan kana
fakkaatan adeemsisuu hindan-

ከፍል ን

- ፩. የተከለከለ ደርጋች

፪. በአድማሮ ካልል የደን ፍብት
ወሰኑ

፫) ጥበቃ የሆነ የዘመና አርቶች
እንደ ካሳ : ወንበና እግበራ
ቀረቡ ይደረግ የመስጠትን
መቆረጥ ወይም መጠቀም
የተከለከለ ነው::

፬) የደን ፍብትን መንገድ በኋና
ሚት፣ መትከላና የእርሻ
ሥራ እና የመማስለትን
ማከናወን የተከለከለ ነው::

፭. በጥበቃ ይን ወሰኑ መግኘቶች
ሁኔታ መቆረጥና በሆኑ ወጪት
መጠቀም ወይም የመስጠትን
መፈጸም የተከለከለ ነው::

፮. በአካባቢው ገዢ ተዳት ለያደርሰ
የሚችሉ ላይ ላይ የዘመና አርቶ
ወች በእርሻ በታ ገዢ : በዚህ
መረት የሆና እና በአዋ ላይ
አይወታዊ ፍብት ወሰኑ በቋሚ
ኋት መትከላ የተከለከለ ነው::

፯. በዚህ እንቀጽ ንዑስ እንቀጽ ይ
እንደተጠበቀ ሆኖ መግኘቶች
ሰው ከባለሁልጻኑ የጽሕፈና
ፈቻድ መሰረጃ ማይኙ ከአድማሮ
ከላላዊ መንግሥት የደን ፍብት
ወሰኑ

፪) መግኘቶች ዓይነት ሁኔታ
መቆረጥ

፫) ይን ወሰኑ መሰራር
፬) የበት እንሰጣትን መግኘት
፭) እናን ሥራን መካሂድ
፮) ቀር መስቀል ወይም መግኘ
መቆረጥ

፯) የተፈጥሮ ፍብት መመሰረ
እይታልም

፩. መግኘቶች ሰው በአድማሮ
ከላላዊ መንግሥት ወሰኑ ያለባ
ለሁልጻኑ ሌቻድ የእርሻ ሥራ፣
ማስደንት መቆራሪ፣ የመንገድ
ሥራ፣ የዚህ ሥራዎችና የዶ
ንጥ፣ መተለና ሥራዎችና
እንዲሆኑ መሰላ ተግበሩት፣
ማካሂድ እይታልም::

Part Four

Miscellaneous Provisions

14. Prohibited Activities

- 1) In the state forest of Oromiya:
 - (a) It is prohibited to cut and utilize protected tree species, such as, *Hagenia abyssinica*, *Cordia africana*, *Podocarpus falcatus*, *Prunus africana*, *Juniperus procera*.
 - (b) It is prohibited to clear the forest resource in order to plant coffee, *Catha edulis*, and practice agricultural activities, etc.
 - 2) It is prohibited to cut any tree, utilize tree products or perform similar activities in the protected forest.
 - 3) It is prohibited to plant various tree species that could adversely affect the environment on agricultural land, water source and habitat of different living organisms.
 - 4) Notwithstanding sub article 14 (1) of this proclamation, in the state forest of Oromia, without holding a written permission from the authority no one shall:
 - a) Cut any tree
 - b) Make charcoal
 - c) Settle in the forest
 - d) Keep domestic animals in the forest
 - e) Hunt
 - f) Keep beehive in the forest or harvest honey
 - g) Take natural resources
 - 5) No one shall practice agricultural activities, operate mining activities, construct road, water work construction and irrigation and similar activities in the state forest of Oromia without permission from the authority.

